



**세계성공회 협의회(ACC) 상임위원회에 보고**  
**세계성공회 불어권 네트워크**  
**(Francophone Network of the Anglican Communion)**

Rt. Rev. Pierre Welté Whalon, 회장;

Rt. Rev.. Masimango Katanda Zacharie, 부회장

Ven. David Oliver, 회계

Rev. Marie-Hélène Dolan, 비서

**Le Livre de la Prière Commune(성공회 기도서):**

번역이 끝났습니다. 번역 위원회에 보낸 갠리 교정본을 검토한 후 번역본을 Church Publishing로 보냈습니다. 새 번역문의 성경 구절은 Bible Nouvelle française courant에서 가져왔습니다. 이 프랑스어 버전은 이제 The Episcopal Church 웹 사이트에서 pdf 형식으로 제공됩니다. 이것은 Francophone Network에서 결정한 가이드라인을 따르는 것뿐만 아니라 로비 활동에 대한 10년의 인내를 나타냅니다.

**Lambeth Conference:**

2022년 7월 영국 켄트 대학에서 열린 Lambeth Conference에는 불어권 주교들이 대거 참석했습니다. 프랑스어 리소스 테이블은 David Oliver가 준비했습니다. Pierre와 Marie-Hélène이 테이블에서 프랑스어를 사용하는

동료들과 캔터베리 대주교를 포함한 많은 다른 사람들을 맞이하고 많은 질문을 하며 그들의 지지를 보여주었습니다.

이사회는 불어권 주교들과 그들의 배우자를 Canterbury Lodge에서 만찬에 초대하는 기쁨을 누렸습니다. 50명이 넘는 사람들이 함께 즐거운 저녁 시간을 보내며 미래에 대한 희망에 대해서도 토론했습니다.

## **네트워크 아카이브**

승려들이 이전에 이미 일부 자료를 받았기 때문에 Bec Hellouin의 수도원이 우리의 기록 자료를 받고 홍보할 수 있는지 묻고있습니다. 이사회는 기록 보관인으로 Emmanuel Lacam의 지명을 승인하고 비용으로 총 1,000유로를 투표로 결정했습니다.

## **새출발의 필요성**

저녁 식사 중에 제기된 몇 가지 질문:

우리 동료들은 Francophone Network의 미래에 대해 어떻게 생각합니까? 왜 더 많은 사람들이 참여하지 않습니까? 더 젊고 활동적인 사람들을 리더로 모집하려면 어떻게 해야 할까요?

현 이사들은 수년 동안 봉사해 왔기 때문에 결국 네트워크의 리더십과 발전을 추구할 사람을 식별하는 것이 점점 더 중요해졌습니다.

## **불어권 세계에서**

불어권 교회에 전 세계적으로 절실히 필요한 두 가지 사항은 양성과 소통입니다. 실용적인 번역이 필요합니다. 양육을 담당하는 Stephen Spencer 신부는 우리의 작업과 네트워크의 필요를 인식하지 못했었지만 성공회 문서를 프랑스어로 번역하고 홍보하려는 우리의 노력에 관심과 열정을 갖게

되었습니다. 그는 더 즉각적이고 실제적인 필요가 <Of the Laws of Ecclesiastical Polity(교회정치법)>의 전체 번역을 완료하는 것보다 우선해야 한다는 Masimango 주교의 의견에 동의합니다. 그는 브라질의 한 회사에서 선택한 부분을 번역할 것을 제안했습니다.

Dibo Elango 주교는 Pierre를 카메룬의 성직자들을 위한 세미나에 초대했습니다.

우리는 또한 성직자와 배우자를 위한 가능한 연례 회의를 온라인으로 논의하고 있습니다. Masimango 주교와 다른 사람들은 안정적인 인터넷 연결 환경 확보의 어려움에 주목했습니다.

### 다음 전체 회의

우리는 2023년 아프리카, 아마도 부줌부라에서 완전한 재결합의 필요성에 대해 길게 논의했습니다.

대면 대신 가상 회의를 고려했습니다. 이는 비용은 덜 들겠지만 여전히 원활한 인터넷 연결 확보에 대한 난감한 문제가 있습니다. 회원들은 직접 만날 기회가 거의 없으며 이는 지원 및 협력 정신에 매우 중요합니다. 다음에 계속...

정중하게 제출합니다.

Marie-Hélène Dolan

Rev. Marie-Helène Dolan  
비서



Rt. Rev. Pierre W. Whalon  
회장